

表格 3A
FORM 3A

工廠及工業經營（安全主任及安全督導員）規例
FACTORIES AND INDUSTRIAL UNDERTAKINGS (SAFETY OFFICERS AND SAFETY SUPERVISORS) REGULATIONS

受僱在建築地盤工作的安全督導員每週須予填報的報告書
WEEKLY REPORT TO BE PREPARED BY SAFETY SUPERVISOR EMPLOYED ON CONSTRUCTION SITES

本表格乃由勞工處處長就工廠及工業經營（安全主任及安全督導員）規例第 17(2)條的需要而認可
Form approved by the Commissioner for Labour for the purposes of regulation 17(2) of the Factories and Industrial Undertakings (Safety Officers and Safety Supervisors) Regulations

安全督導員姓名
Name of Safety Supervisor _____

安全主任姓名
Name of Safety Officer _____

*東主姓名
Name of *Proprietor _____

公司名稱
Name of Company _____

建築地盤地址
Address of Construction Site _____

工人數目
Number of Workers _____

有關期間：由 _____ 至 _____ 的一個星期
For the week between _____ and _____

一般安全檢查 (請填上良好、滿意或欠佳) General Safety Check (G=Good; S=Satisfactory; P=Poor)	星期日 Sunday	星期一 Monday	星期二 Tuesday	星期三 Wednesday	星期四 Thursday	星期五 Friday	星期六 Saturday
進出口 Access and Egress : 木板路 Gangways 梯 Ladders 通路 Passageways 其他 Others							
高空作業 Working at Height : 棚架 Scaffolds 工作平台 Working Platforms 樓面邊緣／孔洞 Floor Edges/Openings 升降機槽／孔洞 Lift Shafts/Openings 其他 Others							

一般安全檢查 (請填上良好、滿意或欠佳) General Safety Check (G=Good; S=Satisfactory; P=Poor)	星期日 Sunday	星期一 Monday	星期二 Tuesday	星期三 Wednesday	星期四 Thursday	星期五 Friday	星期六 Saturday
泥土工程 <i>Earthwork</i> : 挖掘工程 <i>Excavations</i> 坑槽 <i>Trenches</i> 沉箱 <i>Caissons</i> 隧道 <i>Tunnels</i> 斜坡 <i>Slopes</i> 其他 <i>Others</i>							
起重機械及起重裝置 <i>Lifting Appliances and Lifting Gear</i> : 起重機 (例如：塔式起重機、龍門起重機、 流動起重機等) <i>Cranes (e.g. Tower Cranes, Gantry Cranes, Mobile Cranes, etc.)</i> 絞車 <i>Winches</i> 滑輪組 <i>Pulley Blocks</i> 載人吊重機 <i>Passenger Hoists</i> 物料或吊斗吊重機，包括吊重機槽 <i>Material or Skip Hoists, including Hoistway</i> 吊船 <i>Suspended Working Platforms</i> 鏈、纜索、吊鉤、吊索 <i>Chains, Ropes, Hooks, Slings</i> 其他 <i>Others</i>							
電力 <i>Electricity</i> : 開關掣 <i>Switches</i> 電線 <i>Wiring</i> 固定裝置 <i>Fixed Installations</i> 手提式照明設備 <i>Portable Lighting</i> 手提工具 <i>Portable Tools</i> 焊機 <i>Welding Machines</i> 其他 <i>Others</i>							

一般安全檢查 (請填上良好、滿意或欠佳) General Safety Check (G=Good; S=Satisfactory; P=Poor)	星期日 Sunday	星期一 Monday	星期二 Tuesday	星期三 Wednesday	星期四 Thursday	星期五 Friday	星期六 Saturday
防火措施 Fire Prevention : 消防器具 Fire Fighting Appliances 走火通道 Means of Escape 危險品倉庫 Dangerous Goods Stores 氣焊氣樽 Gas Welding Cylinders 其他 Others							
健康 Health : 石棉控制 Asbestos Control 塵埃控制 Dust Control 噪音控制 Noise Control 危險物質的防護 Protection from Dangerous Substances 急救設備 First Aid Equipment 清洗設備 Washing Facilities 廁所 Latrine 其他 Others							
機器 Machinery : 木工機械 Woodworking Machines 負荷物移動機械 Loadshifting Machines 磨輪 Abrasive Wheels 啤機 Power Presses 其他 Others							
一般事項 General : 地盤管理 Housekeeping 安全網和斜棚 Safety Nets and Fans 物料堆疊 Stacking of Materials 通路 Passageways 照明設備 Lighting 通風設備 Ventilation 有關僱用安全主任／安全督導員的告示 (有／沒有) Notice of Employment of Safety Officer/Safety Supervisor (YES/NO) 其他 Others							

一般安全檢查 (請填上良好、滿意或欠佳) General Safety Check (G=Good; S=Satisfactory; P=Poor)	星期日 Sunday	星期一 Monday	星期二 Tuesday	星期三 Wednesday	星期四 Thursday	星期五 Friday	星期六 Saturday
個人防護設備 <i>Personal Protective Equipment</i> : 安全頭盔 Helmets 護眼用具 Eye Protectors 聽覺保護器 Ear Protectors 呼吸器 Respirators 安全帶 Safety Belts 手套 Gloves 安全鞋 Safety Shoes 反光外套 Reflective Jackets 其他 Others							
建議 <i>Recommendations</i> :							

簽署 Signature : _____
安全督導員 Safety Supervisor

日期 Date : _____

本人已於_____年_____月_____日與以上安全督導員討論本報告書。
I discussed this report with the safety supervisor on .

簽署 Signature : _____
†*東主/安全主任 †*Proprietor / Safety Officer

附註 Note: :

- (1) * “東主”包括當時管理或控制在該工業經營或應呈報工場中進行的業務的人，亦包括法人團體、商號，以及任何工業經營或應呈報工場的佔用人及此等佔用人的代理人。
“Proprietor” includes the person for the time being having the management or control of the business carried on in the industrial undertaking or notifiable workplace and includes a body corporate and a firm and also the occupier of any industrial undertaking or notifiable workplace and the agent of such occupier.
- (2) † 請刪去不適用者。 Delete if inapplicable.